

## Bienvenue à Fredericton!

### << **Un des meilleurs endroits où vivre au Canada** >> **(MoneySense)**

Nous espérons que l'information suivante facilitera votre réinstallation :

- Vous trouverez tout d'abord un CD de type carte d'affaires contenant une superbe vidéo sur Fredericton et le profil de la communauté.
- Vous trouverez aussi le Guide touristique de Fredericton et une carte de la ville. Vous pouvez également consulter <http://www.tourismfredericton.ca>.
- Pour des renseignements à jour sur l'immobilier (achat ou location), vous devriez consulter [www.nbrent.ca](http://www.nbrent.ca) (en anglais seulement). Vous obtiendrez aussi toutes les inscriptions des propriétés en vente par l'entremise d'agences immobilières, avec des prix et photos, sur le site du service interagences à [www.mls.ca](http://www.mls.ca).
- Pour ce qui est de l'emploi, vous pouvez consulter les sites [www.careerbeacon.com](http://www.careerbeacon.com) ou [www.canadaeast.com](http://www.canadaeast.com) (en anglais seulement), ou communiquer avec Ressources humaines et Développement des compétences Canada au 506 453-3823

Nous vous encourageons aussi à communiquer avec une personne représentante de Welcome Wagon (Bienvenue Chez nous), au 1 866 873-9948, ou à consulter [www.welcomewagon.ca](http://www.welcomewagon.ca) pour mieux connaître la communauté de Fredericton.

Si vous avez des questions, n'hésitez pas à nous téléphoner au 1 877 460-8326 (sans frais) ou à nous écrire à [economicdevelopment@fredericton.ca](mailto:economicdevelopment@fredericton.ca). Vous pouvez aussi consulter la page sur le développement économique à [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca).

Merci de votre intérêt!

Ville de Fredericton, C.P. 130 (hôtel de ville), Fredericton (N.-B.) E3B 4Y7  
Tél. : 506 460-2942 / 1 877 460-8326 Fax : 506 460-2894  
[www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca) / [economicdevelopment@fredericton.ca](mailto:economicdevelopment@fredericton.ca)



## Faits économiques

### Une reconnaissance nationale...

- Top 7 mondial des collectivités ingénieuses (2009 et 2008) – Intelligent Community Forum
- Un des meilleurs endroits où vivre au Canada (2010, 2009, 2008, 2007) – *MoneySense*
- Capitale culturelle du Canada de 2009 – gouvernement du Canada
- Palmarès canadien des villes les plus ouvertes à la rénovation (2009) – magazine *Canadian Contractor*
- Quatrième au palmarès des villes les plus favorables pour les familles (2009) – *Who's Your City* – Richard Florida
- Les employeurs de Fredericton parmi les plus optimistes au Canada » – Enquête de Manpower sur les perspectives d'emploi 2009
- Fredericton chef de file national du programme Partenaires pour la protection du climat » 2009 FCM
- Deuxième ville du Canada pour la marche (2008) – Fédération canadienne des podiatres
- Une des 21 collectivités ingénieuses du monde (2006) – Intelligent Community Forum
- Une des villes nord-américaines de l'avenir (2007) – *Financial Times* de Londres
- Fred-eZone, le réseau local sans fil Wi-Fi, lauréat du « Prix spécial des juges pour l'innovation 2004 » – CIPA
- Top cinq des villes où les nouvelles technologies connaissent l'essor le plus formidable » – revue *Report on Business* du *Globe and Mail*
- Une des meilleures villes pour l'exportation – revue *Report on Business* du *Globe and Mail*
- Meilleure ville pour les affaires – *Canadian Business*

### Un cadre concurrentiel

- Le meilleur rapport qualité-prix – Fredericton est un des endroits les plus compétitifs où faire affaire sur la côte Est. (*Choix concurrentiels*, étude réalisée par KPMG)
- Le plus d'entreprises par habitant au Canada – La région de Fredericton compte une entreprise pour 14 habitants (*Choix concurrentiels*, étude réalisée par KPMG).



- Revenu familial – estimé à 84 841 \$ en 2010.
- Ventes au détail – estimées à 1 302 401 666 \$ en 2010 – 11 % supérieures à la moyenne nationale.
- Logement – le coût du logement est très abordable – bien en deçà de la moyenne nationale.
- Construction – valeur de 122 100 000 \$ en 2009, un record.
- Taux d'impôt foncier – le plus bas de toutes les villes du Nouveau-Brunswick.

## **Une ville ingénieuse et verte**

- Fredericton première ville canadienne à offrir un réseau sans fil gratuit – Fred-eZone, une composante du réseau municipal à fibres optiques e-Novations. Fred-eZone a mérité le Canadian Information Productivity Award en 2004.
- Collectivité ingénieuse – Fredericton a figuré deux fois au Top 7 mondial des collectivités ingénieuses (Intelligent Community Forum). Personne ne sera surpris d'apprendre que Fredericton – capitale du savoir du Nouveau-Brunswick – accueille plus de 70 % de l'industrie néo-brunswickoise du savoir et compte la plus importante grappe d'ingénierie par habitant du Canada. La ville offre des installations à la fine pointe de la technologie – le Parc du savoir en fait partie – qui forment un cadre novateur où s'opère la synergie de l'industrie.
- Un centre de recherche diversifié – Dotées d'une impressionnante expertise dans les domaines de la technologie, de la foresterie et de l'agriculture, les entreprises locales ont accès à de nombreux instituts de recherche affiliés, y compris l'Institut de technologie de l'information (ITI) – Affaires électroniques du Conseil national de recherches du Canada (CNRC). Reconnu mondialement pour ses recherches innovatrices, le CNRC est un chef de file au Canada dans le développement d'une économie basée sur le savoir par la science et la technologie.
- L'excellence de l'enseignement supérieur – Fredericton compte six universités et divers collèges et instituts de formation. Le pourcentage de la population ayant fait des études universitaires est de 31 %, ce qui classe Fredericton quatrième au pays pour la diplomation universitaire.
- Ville verte – À Fredericton, derrière les nombreux beaux espaces verts et les belles rues bordées d'arbres se cache une ville où s'opère une révolution verte! En plus d'avoir une grappe de technologies de l'environnement en croissance, elle attire l'attention internationale pour des initiatives comme Commerces verts, un programme de réduction des gaz à effet de serre visant la réduction de l'empreinte écologique des entreprises locales. À Fredericton, la durabilité fait partie des mœurs!

## **Une qualité de vie...**

- Courts trajets domicile-travail – Le cœur de la ville n'est jamais bien loin, que vous habitiez au centre-ville, à cinq minutes de marche de votre travail ou à la campagne, à dix minutes en voiture. Les embouteillages? Ça n'existe pas!
- Emplacement central – À une heure seulement de l'autoroute I-95 – principal axe nord-sud américain, à une journée de route de Halifax, Toronto et New York, à moins d'une heure de Saint John, le port maritime le plus achalandé de la région, et à seulement 15 minutes de l'aéroport de Fredericton.
- Endroit sécuritaire où vivre et travailler – Faible taux de criminalité.
- Tourisme en plein essor – une somme record de 212,1 millions de dollars injectés dans l'économie locale en 2009.
- Eau potable propre – La ville est fière de l'excellente qualité de son eau potable et du bon état de son réseau de distribution.

## **Et ce n'est pas tout!**

- Moteurs économiques – La Base des Forces canadiennes Gagetown, une des plus grandes bases militaires du Commonwealth, contribue annuellement plus de 600 millions de dollars à l'économie du Nouveau-Brunswick et 200 millions de dollars à l'économie locale. Elle emploie plus de 5000 militaires, 1300 civils et son personnel de passage tourne autour de 7000 par année. Source : BFC
- Population – L'agglomération de recensement de Fredericton compte 85 688 habitants, le Grand Fredericton, quant à lui, représente 124 172 habitants et ce sont plus de 322 670 personnes qui résident dans un rayon de 100 km.
- Population active jeune, compétente et bilingue – La population de la ville est plus jeune que la moyenne nationale et provinciale et une proportion de 22 % possède une connaissance de l'anglais et du français (source : Statistique Canada). Les diplômés des six universités alimentent la main-d'œuvre qualifiée de la ville, en particulier dans les domaines axés sur le savoir, la recherche et le développement, et les centres de service à la clientèle.

**Fredericton, une ville où il fait bon vivre, travailler et s'amuser!**



## Qualité de vie

Fredericton offre un mode de vie équilibré avec des installations récréatives et culturelles nombreuses, des trajets domicile-travail courts, un milieu abordable et sûr. De bonnes raisons qui expliquent que la revue MoneySense a classé Fredericton trois années consécutives parmi les « **meilleurs endroits où vivre au Canada** » et que le gouvernement fédéral lui a accordé la désignation de **Capitale culturelle du Canada 2009!**

### **Fredericton – là où il faut être!**

#### **Courts trajets domicile-travail**

Le cœur de la ville n'est jamais bien loin, que vous habitez au centre-ville, à cinq minutes de marche de votre travail ou à la campagne, à dix minutes en voiture. Les embouteillages? Ça n'existe pas!

#### **Situation géographique centrale**

Fredericton, capitale du Nouveau-Brunswick, se trouve à :

- une heure de route de l'autoroute I-95, principal axe nord-sud des États-Unis;
- une journée de route de Halifax, Toronto et New York;
- moins d'une heure de Saint John, le port maritime le plus achalandé de la région;
- quinze minutes de route (depuis le centre-ville) de l'aéroport de Fredericton, desservi chaque jour par Air Canada.



#### **Faible taux de criminalité**

À Fredericton, marcher seul dans les rues le soir ou conduire sans verrouiller ses portières ne comporte aucun danger. Le faible taux de criminalité fait de cette ville un lieu de vie et de travail paisible.

#### **Faible coût de la vie**

Le logement est très abordable. Au quatrième trimestre 2009, le prix d'une maison ordinaire de deux étages était 41 % inférieur à la moyenne nationale. Pour en savoir plus sur l'immobilier dans la région de Fredericton, consulter le [www.mls.ca](http://www.mls.ca).

#### **Fred-eZone**

En 2003, la municipalité inaugurait Fred-eZone – le premier réseau sans fil gratuit du Canada. Il intègre l'utilisation des technologies traditionnelles et sans fil pour fournir aux résidents, aux visiteurs et aux entreprises un accès internet haute vitesse dans les lieux publics. [www.fred-ezone.com](http://www.fred-ezone.com)



## Loisirs et conditionnement physique

Les amateurs de conditionnement physique et d'activités de plein air ont l'embaras du choix :

- Fantastiques possibilités de golf – sept terrains locaux! Un homme d'affaires du coin aurait d'ailleurs dit qu'il ne connaissait pas beaucoup de villes où l'on pouvait être au bureau à 16 h 45 et frapper sa première balle à 17 h. Pour en savoir plus sur le golf, consulter [www.golfnb.com](http://www.golfnb.com).
- Clubs de navigation de plaisance (voile et autres), croisières, canotage et kayak... le fleuve exerce un attrait certain.
- Pêche au saumon et chasse.
- À proximité du centre-ville, plusieurs centres de culture physique et le sentier en bordure du fleuve, « les verts », permettent une rapide séance d'exercices ou de course à pied à midi.
- Terrains de tennis intérieurs et extérieurs.
- Un réseau de plus de 85 km de superbes sentiers de marche, randonnée, course, cyclisme et ski de fond! Le ski alpin se pratique à une quarantaine de minutes de route de la ville, à Crabbe Mountain.
- Des kilomètres de pistes de motoneige entretenues sont reliés au réseau provincial.
- Fredericton compte 1244 ha (3 076 acres) de parcs et d'espaces verts. Deux parcs se trouvent en plein centre-ville. Le parc Wilmot, d'une superficie de 4,86 ha, dispose d'un excellent terrain de jeu et d'une pataugeoire pour les enfants, ainsi que de terrains de boulingrin et de tennis. Au parc Odell (157,02 ha), on trouvera un arboretum, une aire de pique-nique avec pavillon, une mare aux canards, un terrain de jeu et plus de 16 km de sentiers.



## Haut lieu des arts et de la culture

- Capitale culturelle du Canada de 2009 – gouvernement du Canada
- Cumulant les deux titres de capitale de l'artisanat du Nouveau-Brunswick et de capitale canadienne de l'orfèvrerie d'étain, Fredericton se distingue par le dynamisme et la diversité de sa communauté artistique, artisanale et culturelle.
- L'art fleurit dans nombre de galeries et d'ateliers, comme la célèbre galerie d'art Beaverbrook, où se trouve le *Santiago el Grande* de Salvador Dali.



- Quartier historique de garnison – Cérémonie de la relève de la garde, Série de concerts en plein air, Musique au phare, Musique du corps de garde, Maîtres-conteurs, Théâtre au corps de garde, « Une journée dans la vie d'un soldat » – Extravacances du jour, Vélotours « Os, dômes, aigles et balbuzards pêcheurs » – Extravacances du jour, Films classiques sous les étoiles, Visite patrimoniale guidée.
- Le Village historique de Kings Landing, à seulement 20 minutes à l'ouest de Fredericton, est un rendez-vous avec le temps passé. Ce musée vivant reconstitue, sur 121 hectares, les paysages, les sons et l'atmosphère de la vie rurale du XIX<sup>e</sup> siècle au Nouveau-Brunswick... un véritable retour dans le temps.
- Le Playhouse présente une programmation régulière de théâtre, de ballets, de concerts et de spectacles de musique classique. Theatre New Brunswick (TNB) est la seule compagnie théâtrale professionnelle de langue anglaise de la province.
- De nombreux festivals à la renommée internationale, comme les Jeux Highland du Nouveau-Brunswick et le Festival écossais ou le festival Harvest Jazz and Blues, insufflent un air de fête à la ville.
- Le plus vaste programme de vacances éducatives sur le thème de l'artisanat créatif et de la culture du Canada atlantique – éducaVentures!
- Tous les goûts musicaux seront comblés... le classique, avec Symphonie Nouveau-Brunswick, le country au festival de musique country du Nouveau-Brunswick et tous les autres styles, de la musique irlandaise au rock, grâce aux représentations que donnent chaque semaine les établissements de la ville. En été, la musique se transporte à l'extérieur et s'offre sous la forme de miniconcerts.

### **Vie nocturne animée et restauration variée**

- À Fredericton, les clubs de danse, les cafés hors du commun et les brasseries donnent le ton à une vie nocturne colorée.
- L'Asie, la Grèce, l'Inde, le Mexique, les Caraïbes et, bien sûr, les meilleurs fruits de mer, ceux des Maritimes, se retrouvent au menu des restaurants.



### **Magasinage et petites boutiques**

Quatre importants centres commerciaux et de nombreuses petites boutiques de cadeaux, réparties dans la ville, font le bonheur des amateurs de lèche-vitrines.

### **Activités familiales**

En plus de toutes les autres activités, Fredericton peut réjouir la famille de nombreuses façons :



- Cinémas – complexe de 10 salles au centre commercial Regent Mall
- Salles de quilles
- Patinage, glissade, promenades en traîneau
- Natation à la piscine intérieure de Fredericton
- Le Centre de divertissement Kingswood, établissement ultramoderne qui dispose d'un centre de conditionnement physique et de gymnastique, d'un terrain de jeu intérieur avec jeu de tague au laser, de quilles cosmiques et de bien d'autres plaisirs!



## **Samedi, jour de marché public**

Une visite au marché public W. W. Boyce est un rituel du samedi matin à ne pas manquer! Agriculteurs, artisans et autres offrent un alléchant éventail de mets ethniques, d'articles d'artisanat et de trouvailles uniques, de produits agricoles frais, de viandes, de produits de boulangerie et de fleurs.

## **Enseignement** (\*voir aussi la section « Technologie, recherche et éducation »)

- Fredericton offre d'excellents établissements d'enseignement dans les deux langues officielles, depuis la maternelle jusqu'aux études supérieures. Les programmes d'enseignement public sont proposés en immersion ou en non-immersion dans plus de 35 écoles de la région de Fredericton.
- Fredericton compte six universités : l'Université du Nouveau-Brunswick, l'Université St. Thomas, la Meritus University, la Lansbridge University, l'University of Fredericton et la Yorkville University.
- On trouve aussi bon nombre de collèges et instituts de formation répartis dans toute la ville, notamment le NBCC – Fredericton et le Collège d'artisanat et de design du Nouveau-Brunswick.

## **Communauté francophone**

- Le Centre communautaire Sainte-Anne, qui offre un large éventail d'activités sociales et culturelles, est au cœur de la communauté francophone.
- Le complexe du Centre communautaire Sainte Anne comprend deux établissements scolaires réputés, l'école des Bâtisseurs (niveau primaire à partir de la maternelle) et l'école Sainte-Anne (niveau secondaire jusqu'à la 12<sup>e</sup> année).
- Le centre présente également des pièces de théâtre et autres événements culturels et communautaires (expositions artistiques, concerts, soirées sociales, etc.) et compte une garderie, une bibliothèque scolaire et publique de plus de 30 300 titres en français, des salles de réunion, le Centre de Santé Noreen-Richard Health et des installations sportives.

Source : Centre communautaire Sainte-Anne, tél. : 453-2731, [www.centre-sainte-anne.nb.ca](http://www.centre-sainte-anne.nb.ca)



## **Communauté multiculturelle**

L'importante communauté multiculturelle que compte le Grand Fredericton a mis sur pied, en 1974, l'Association multiculturelle de Fredericton. L'association offre aux nouveaux arrivants de la formation linguistique, des services d'établissement, un programme d'accueil, de l'information sur la santé, un club d'aide aux devoirs, de l'aide à la recherche d'emploi et des cours de nutrition.

Source : Association multiculturelle de Fredericton, tél. : 454-8292, [www.mcaf.nb.ca](http://www.mcaf.nb.ca)

Pour en savoir plus sur les infrastructures et les activités culturelles, touristiques et récréatives, consulter [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca) et [www.tourismfredericton.ca](http://www.tourismfredericton.ca)

## **Services**

### **Soins de santé**

La qualité est le maître mot des établissements et des services en soins de santé de Fredericton, gérés par le Réseau de santé Horizon, la plus grande autorité sanitaire du Canada atlantique. Ce réseau offre aux résidents du Nouveau-Brunswick et des provinces voisines des soins de santé axés sur le patient, et ce, dans les deux langues (anglais et français).

Une grande équipe de professionnels de la santé assure la prestation d'une vaste gamme de soins et de programmes de prévention des maladies et de promotion du mieux-être. Fredericton est desservie par l'hôpital régional D' Everett Chalmers, un établissement public moderne où travaillent plus de 2500 employés. L'hôpital est doté d'un service d'urgence ouvert 24 heures sur 24 avec médecins. On y trouve également les services suivants : médecine interne, psychiatrie, anesthésie, chirurgie générale et thoracique, obstétrique et gynécologie, néonatalogie, pédiatrie, urologie, oncologie, ophtalmologie, orthopédie, oto-rhino-laryngologie, chirurgie plastique et reconstructive, orthophonie, physiothérapie et inhalothérapie. Au Canada, le régime d'assurance-maladie offre une couverture médicale complète.

La population du Nouveau-Brunswick bénéficie de l'innovateur Programme extramural, « l'hôpital sans murs », un modèle de soins à domicile reconnu pour son efficacité, tant au pays qu'ailleurs dans le monde. Offert dans toutes les régions de la province, il dispense de nombreux services hospitaliers directement au domicile du patient, comme des services d'inhalothérapie, postnatals et de soins palliatifs.

Les infirmières et nutritionnistes du secteur de la santé publique ont pour tâche de promouvoir, maintenir et protéger la santé de la population de Fredericton en faisant la promotion de la santé et la prévention en matière de maladies et de blessures. En ce qui a trait à la santé mentale communautaire, des services d'évaluation, de traitement et de counseling sont offerts en établissement ou de façon itinérante dans la collectivité. Des thérapies de groupe et la possibilité de participer à des groupes psycho-éducatifs sont aussi offertes.

Fredericton compte également le Centre de réadaptation Stan Cassidy. Il s'agit d'un centre de réadaptation tertiaire provincial qui dispense des programmes de réadaptation médicale complets aux personnes ayant subi une attaque ou un traumatisme crânien, un trouble neuromusculaire, un traumatisme médullaire (moelle épinière) ou qui souffrent de douleur chronique ou d'un handicap progressif ou grave.

La Régie Santé de la Vallée à Fredericton comprend aussi les services de toxicomanie, l'Unité de soins de santé pour anciens combattants, le Centre de soins de santé Gibson et le Centre de Santé Noreen-Richard Health. Ce dernier offre des soins de santé primaire et des programmes de mieux-être à ceux et celles qui n'ont pas de médecin de famille. Son équipe se compose de six médecins, d'une infirmière praticienne et de deux infirmières. Le Centre de Santé Noreen-Richard Health offre ses services en français, au Centre communautaire Sainte-Anne.

Source: Horizon, [www.horizonnb.ca](http://www.horizonnb.ca)

Pour un complément d'information, consulter le [www.rivervalleyhealth.nb.ca](http://www.rivervalleyhealth.nb.ca). Source : Régie Santé de la Vallée

Fredericton dispose de foyers de soins et d'autres établissements pour personnes âgées :

- York Manor
- Pine Grove
- Stevens' Care Home
- Unité de soins de santé pour anciens combattants
- Windsor Court (appartements)
- Ste. Anne's Court

Les Infirmières de l'Ordre de Victoria du Canada proposent une gamme de services variés : visites à domicile, cours prénataux, conseils de santé aux aînés, soins podologiques, centres de jour pour adultes, services d'évaluation et de conseil pour les anciens combattants, systèmes d'oxygène Stewart, examens de tension artérielle et évaluations du taux de glucose. Les frais des différents services sont établis en fonction du coût. Selon le programme, les besoins et le lieu de résidence du patient, le paiement par un tiers est souvent possible. De plus, des frais de rajustement peuvent être envisagés lorsqu'une aide gouvernementale n'est pas disponible. Il existe également de nombreux services de soins privés. Source : VON (Infirmières de l'Ordre de Victoria)

En outre, plus de 40 dentistes, orthodontistes et périodontistes sont établis à Fredericton.



## **Services municipaux** [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca)

### *Police*

Les policiers et policières de Fredericton, solidement entraînés, professionnels, progressistes et pratiquant leur travail avec compassion, font la fierté de la ville. La Force policière de Fredericton est au service des citoyens depuis plus de 150 ans. Son énoncé de mission est le suivant :

« La Force policière de Fredericton s'engage à fournir des services de qualité en travaillant avec la communauté pour assurer un milieu sûr et paisible où il fait bon vivre, travailler et se divertir. »

En 2006, l'équipe d'intervention de quartier (EIQ) a été créée pour améliorer sensiblement la prestation du modèle de service de police existant à Fredericton. Elle regroupe essentiellement un contingent important d'agents venus de groupes de travail auparavant fragmentés, qui concentrent désormais leurs efforts de manière stratégique et coordonnée afin d'aborder tout un éventail de problèmes de quartiers. L'équipe se compose d'employés civils, de bénévoles, d'agents en uniforme, d'agents en civil pour la criminalité dans la collectivité, d'agents scolaires, d'agents de prévention du crime et d'agents de la Première Nation St. Mary's. L'équipe est placée sous la responsabilité du sergent-chef (chef d'équipe) qui lui-même relève du groupe consultatif de l'EIQ, composé de la haute direction de la police. Deux bureaux principaux sont situés sur les rives nord et sud du fleuve Saint-Jean.

Elle vise à réaliser l'énoncé de vision suivant :

« La Force policière de Fredericton deviendra le chef de file incontesté de la prestation de services policiers de qualité répondant aux besoins de la communauté en matière de sécurité publique. »

La Force policière de Fredericton est en mesure de fournir tout un éventail de services spécialisés à la Ville de Fredericton et aux autres services de police externes. Les policiers et policières s'efforcent de maintenir un faible taux de criminalité, ce qui fait de la ville un endroit paisible où vivre, travailler et grandir.

Source : Force policière de Fredericton., tél. : 460-2300

### *Service d'urgence 911*

Le gouvernement du Nouveau-Brunswick exploite un système 911 perfectionné fortement intégré. Il utilise six centres de prise d'appels pour la sécurité du public (CPSAP) situés à Fredericton, Bathurst, Dieppe, Edmundston, Miramichi et Saint John. Ce service procure un point d'entrée commun à tous les résidents et aux voyageurs ayant besoin d'une aide d'urgence de la police, des pompiers et d'une ambulance dans la province. Pour les téléphones fixes, le système fournit au préposé recevant l'appel : l'emplacement et les renseignements liés au numéro de téléphone, et l'emplacement de la station de base et le numéro de téléphone pour les appels passés à partir de téléphones cellulaires. Après vérification de tous les renseignements pertinents et de la description de l'urgence, le préposé transmet les renseignements pertinents au service d'urgence approprié pour une intervention immédiate. Source : Centre 911

## *Service d'incendie*

Le Service d'incendie de Fredericton administre 4 casernes de pompiers de 113 employés et employées, ainsi qu'une division de la prévention des incendies, composée de cinq personnes. Cette partie de la mission consiste à offrir à la communauté des services d'inspection de prévention des incendies, d'enquête sur incendie et d'éducation du public. L'équipe des pompiers, quant à elle, est chargée de l'extinction des incendies, des opérations de sauvetage (y compris en eau glacée), des premières interventions et des opérations en cas de déversement de matières dangereuses (en collaboration avec le service d'incendie d'Oromocto). Pour assurer ce travail, le Service d'incendie peut compter sur une flotte d'engins d'incendie bien entretenus et sur les technologies de pointe (mousse de classe « A », caméra à imagerie thermique et compte rendu d'incident automatisé). Source : Services d'incendie, Ville de Fredericton, tél. : 460-2500

## *Élimination des déchets*

Le gouvernement du Nouveau-Brunswick s'est doté d'une politique régionale de gestion des déchets solides, éliminant ainsi 235 points de déchargement locaux dans la province. La Commission de gestion des déchets solides de la région de Fredericton gère, à l'extérieur de la ville, un site d'enfouissement de 165 hectares qui reçoit environ 75 000 tonnes métriques d'ordures par année et dont la durée utile devrait être, selon les prévisions, de 40 à 50 ans. Le site d'enfouissement sanitaire de Fredericton est à l'avant-garde en matière de gestion scientifique des déchets. Il possède une presse à compacter les ordures, des programmes de recyclage complets, un site de récupération de ferraille, un programme de gestion du fréon et plusieurs autres innovations. Il dirige également un programme éducatif actif auprès des écoles et du grand public. De plus, le Nouveau-Brunswick a plusieurs programmes de recyclage à son actif, dont celui des contenants de boisson, des huiles usées et des vieux pneus.

La Commission de gestion des déchets solides de la région de Fredericton (CGDSRF) a lancé le premier système de gestion de récupération des gaz du Nouveau-Brunswick, destiné à éliminer les odeurs de décharge et les gaz à effet de serre nocifs libérés dans l'atmosphère. Le système de gestion des gaz élimine chaque jour environ 150 tonnes de CO<sub>2</sub> de l'atmosphère. Source : Commission de gestion des déchets solides de la région de Fredericton, tél. : 453-9936

---

## **Services publics**

### *Eau potable*

La Ville de Fredericton est fière de la qualité de son eau et de l'abondance de son approvisionnement. De nombreux investissements lui ont permis de se doter d'un matériel et de procédés ultramodernes, assurant aux entreprises et aux citoyens un approvisionnement de première qualité en eau potable saine et abordable. Sommité dans ce domaine, le personnel municipal est souvent consulté par d'autres municipalités ou par le gouvernement provincial lorsque surviennent des questions portant sur l'eau.

Les investissements ont également porté sur le perfectionnement des compétences et la formation du personnel du service des eaux. Depuis plusieurs années, cette formation est assurée par la Maritime



Provinces Water and Wastewater Association conjointement avec l'Atlantic Canada Water and Wastewater Association. Pour la quatrième année consécutive, tout le personnel de la division du service des eaux et des égouts a suivi une formation approfondie en milieu de travail et a passé des examens d'accréditation des opérateurs dans diverses disciplines et à différents niveaux. En fait, 97 % du personnel du service de la distribution de l'eau est accrédité par l'Association of Boards of Certification for Operating Personnel. Plus que jamais, la Ville de Fredericton est déterminée à maintenir son statut de chef de file dans le domaine de l'eau potable.

La majorité des propriétés de la ville sont facturées selon un taux trimestriel qui comprend la location du compteur.

Tarifs trimestriels :

Frais de service d'eau – 26,60 \$

Frais de service d'égout – 26,60 \$

Coût par kilolitre (mètre cube) pour l'eau – 66 ¢

Coût par kilolitre (mètre cube) pour l'égout – 66 ¢

Location du compteur :

13, 16, 20 mm – 2 \$

Source : Division des eaux, Ville de Fredericton, tél. : 460-2007, [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca)

## *Électricité*

La Société d'énergie du Nouveau-Brunswick (Énergie NB) est une société d'État provinciale et l'une des plus grandes exportatrices d'électricité compte tenu de la population. Sa capacité de production nette est de 4006 MW provenant de 13 stations génératrices et de 3 turbines de combustion. Elle est interconnectée avec les États et les provinces avoisinants. L'électricité est, entre autres, hydroélectrique, thermique et nucléaire. Toutes les activités tiennent compte des facteurs environnementaux. Énergie NB a installé deux épurateurs utilitaires de premier ordre au Canada en vue de réduire les émissions. Les tarifs d'Énergie NB sont très abordables comparativement à la Nouvelle-Angleterre et aux autres provinces canadiennes. En voici un récapitulatif pour les particuliers et les entreprises :

Service résidentiel (urbain) :\*

Redevance d'abonnement – 19,73 \$

Première tranche (kWh) – 9,69 ¢/kWh

Dernière tranche (kWh) – 9,22 ¢/kWh

Service général I (ordinaire) :\*

Redevance d'abonnement – 20,32 \$

20 premiers kilowatts de puissance – gratuits

Reste des kilowatts de puissance – 9,38 \$/kW

5000 premiers kilowattheures – 11,72 ¢/kWh

Reste des kilowattheures – 8,31 ¢/kWh

Service général II (non offert aux nouveaux clients) :\*

Redevance d'abonnement – 20,32 \$

20 premiers kilowatts de puissance – gratuits

Reste des kilowatts de puissance – le moindre de : 5,76 \$/kW ou 2,880 \$/kWh

5000 premiers kilowattheures – 11,72 ¢/kWh

Reste des kilowattheures – 8,94 ¢/kWh

Service industriel : (charge maximale de 750 kilowatts)\*

Frais de puissance – 6,16 \$/kW

100 premiers kWh – 11,90 ¢/kWh

Reste des kilowattheures – 5,59 ¢/kWh

\* Plus la taxe de vente harmonisée (TVH)

Source : Énergie NB, 1 800 663-6272, [www.nbpower.ca](http://www.nbpower.ca)

*Gaz naturel* - Enbridge Gaz Nouveau-Brunswick et Maritime & Northeast Pipeline

Maritime and Northeast Pipeline a achevé, en 1999, la construction de son gazoduc qui traverse le Nouveau-Brunswick jusqu'au nord-est des États-Unis. Depuis, Enbridge Gaz Nouveau-Brunswick, le distributeur provincial de gaz naturel, a installé plus de 750 km de gazoducs (environ 220 km dans la seule région de Fredericton et Oromocto). Cet investissement a crée plus de 130 emplois directs, auxquels se sont ajoutés 400 autres emplois générés par l'industrie du gaz naturel au sens large. Enbridge Gaz Nouveau-Brunswick dessert plus de 10 000 clients institutionnels, industriels, résidentiels et commerciaux dans neuf municipalités du sud du Nouveau-Brunswick.

Source : Enbridge Gaz Nouveau-Brunswick, 1-800-994-2762, [www.gaznaturelnb.com](http://www.gaznaturelnb.com)



## Impôts

### Taux d'imposition foncière 2010

Le taux d'imposition foncière de Fredericton est le plus bas de toutes les villes du Nouveau-Brunswick

<b>Taux non résidentiel (Commercial)</b>		
* Taux applicable dans les limites de la ville 1,4261x 1,5 =	2,1392	
Taux d'impôt provincial 1,4573 x 1,5 =	2,1859	
Taux d'impôt provincial (évaluation et perception)	0,0194	
Total partiel	4,3445 \$	
Zone d'amélioration des affaires (si applicable)	0,20	
	4,5445 \$	
<b>résidentiel</b>		
	<i>Intérieur</i>	<i>Extérieur</i>
Taux municipal	1,4261 \$	1,0696 \$
Taux provincial	1,4573	1,4573
Taux provincial (évaluation et perception)	0,0194	0,0194
Total partiel	2,9028	2,5463
Moins le crédit d'impôt provincial	(1,4573)	(1,4573)
Impôt total à payer	1,4455\$	1,0890 \$
Remarque : Ville de Fredericton *immeubles résidentiels occupés par le propriétaire		
<b>Pour des renseignements sur le taux d'évaluation et le paiement, communiquer avec Service NB (gouvernement du Nouveau-Brunswick) à <a href="http://www.snb.ca">www.snb.ca</a> ou 1-888-762-8600.</b>		

La Ville perçoit le revenu. Le chiffre représente le taux d'impôt foncier des entreprises. Le taux d'impôt foncier s'applique à toutes les propriétés (terrains et immeubles) dans les limites de la ville, par 100 \$ d'évaluation. Les propriétés résidentielles qui ne sont pas occupées par le propriétaire sont assujetties au droit d'administration des locaux d'habitation de 2,9028 \$ plus 0,05 €, pour un total de 2,9528 \$. L'évaluation de l'assiette fiscale de 2010 a augmenté de 5,43 % par rapport à 2009. Pour 2010, l'assiette utilisée pour le taux d'imposition a été de 5 537 706 643 \$ (propriétés fédérales comprises).

Taux d'impôt non résidentiel :

\*Le gouvernement du Nouveau-Brunswick prélève un impôt foncier sur les propriétés non résidentielles situées à l'intérieur des limites municipales. Ainsi, un aménagement au centre-ville est assujetti à un taux totalisant 4,5445 \$. De ce total, la Ville recueille 2,1392 \$, ou 47 % de l'ensemble de l'impôt exigé. Le gouvernement du Nouveau-Brunswick perçoit la majorité de l'impôt sous la forme du taux d'imposition provincial, c'est-à-dire 2,1859 + 0,00194 = 2,2053 \$ par 100 \$ d'évaluation. Le prélèvement de 0,20 \$ pour la zone d'amélioration des affaires est une taxe que les entreprises du centre-ville s'imposent à elles-mêmes.

## Nouveaux résidents

### Code régional 506

Ville de Fredericton – Information 460-2020 or [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca)

- Admissibilité à l'emploi – [www.careerbeacon.com](http://www.careerbeacon.com) / [www.canadaeast.com](http://www.canadaeast.com), Centre des ressources humaines du Canada, 633 rue Queen, 452-3823. Centre d'emploi pour étudiants – mai-juillet 452-3770
- Agents d'assurances – [www.pagesjaunes.ca](http://www.pagesjaunes.ca)
- Appartements – [www.nbrent.ca](http://www.nbrent.ca) / [www.kijiji.ca](http://www.kijiji.ca)
- Association culturelle écossaise du Nouveau-Brunswick – 1 877 NBSCA-34 (627-2234) [www.NBScots.com](http://www.NBScots.com)
- Association multiculturelle de Fredericton – 123, rue York, 454-8292, [www.mcaf.nb.ca](http://www.mcaf.nb.ca)
- Assurance-emploi – Centre des ressources humaines du Canada, 633 rue Queen, 1 800 206- 7218
- Assurance-maladie – Medicare (Provincial) 1 888 762-8600 ou <http://www.gnb.ca/O394/info-f.asp>
- Bibliothèques – Bibliothèque municipale de Fredericton, 12 rue Carleton 460-2800
- Biens immobiliers – [www.mls.ca](http://www.mls.ca)
- Bienvenue Chez nous (Welcome Wagon) – 1 866 873-9948, [www.welcomewagon.ca](http://www.welcomewagon.ca); rive sud : Lynn, 459-4834 / rive nord : Jane 457-4477
- Buanderies – [www.pagesjaunes.ca](http://www.pagesjaunes.ca)
- Bureau des véhicules automobiles et permis – Services Nouveau-Brunswick (432, rue Queen), 453-2410, [www.snb.ca](http://www.snb.ca)
- Centres bancaires – [www.pagesjaunes.ca](http://www.pagesjaunes.ca)
- CHIMO – Ligne d'aide/Ligne d'écoute 450-4357
- Association culturelle chinoise du Nouveau-Brunswick, [www.ccanb.ca](http://www.ccanb.ca)
- Cinémas – Empire Theatre, Regent Mall 458-9704
- Citoyenneté et immigration Canada – 495 rue Prospect 1 888 242-2100 [www.cic.gc.ca](http://www.cic.gc.ca)
- Club des nouveaux venus (Fredericton) – [frednew@nb.sympatico.ca](mailto:frednew@nb.sympatico.ca)



- Dentistes – NB Dental Society 452-8575, [www.pagesjaunes.ca](http://www.pagesjaunes.ca)
- Division des eaux et des égouts (service municipal), 460-2136, [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca)
- Docteurs (médecins) – [www.pagesjaunes.ca](http://www.pagesjaunes.ca). Pour obtenir un nouveau médecin, contactez 447-4444.
- Écoles (admission) – Commission scolaire numéro 18 (Anglais) Preistman Center 453-5454, [www.district18.nbed.nb.ca](http://www.district18.nbed.nb.ca); Commission scolaire numéro 1 (Français : École Ste-Anne) 453-3991, [www.esa.nbed.nb.ca](http://www.esa.nbed.nb.ca)
- Églises – [www.pagesjaunes.ca](http://www.pagesjaunes.ca)
- Enlèvement d'ordures – Travaux publics (service municipal), 460-2038, [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca)
- Freddy the Wonderfone – (ligne d'infos générales) Radio Fox FM, Capital FM et KHJ 451-8888
- Hôpital – Hôpital D<sup>r</sup> Everett Chalmers, coin Priestman et Regent 452-5400, [www.horizon.ca](http://www.horizon.ca)
- Impôts fonciers – Services Nouveau-Brunswick (432, rue Queen), 453-2404, [www.snb.ca](http://www.snb.ca)
- Information touristique – Tourisme Fredericton (11, rue Carleton), 460-2041, [www.tourismfredericton.ca](http://www.tourismfredericton.ca)
- Marchés d'alimentation – [www.pagesjaunes.ca](http://www.pagesjaunes.ca)
- Passeports – 77, rue Westmorland, bureau 470, 1-800-567-6868
- Pensons vert – 460-2777, [www.greenmattersfredericton.com/fr/index.asp](http://www.greenmattersfredericton.com/fr/index.asp)
- Permis de conduire – Services Nouveau-Brunswick 432 rue Queen 453-2410, [www.snb.ca](http://www.snb.ca)
- Permis de mariage – Services Nouveau-Brunswick (432, rue Queen), 453-2385, [www.snb.ca](http://www.snb.ca)
- Police (non-urgences) – Service de police de Fredericton, rue Queen, 460-2300, [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca)
- Recyclage – Travaux publics (service municipal), 460-2038, [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca)
- Réseau de télédistribution (cable) -- 1221 rue Prospect 1 888 764-3771, [www.rogers.com](http://www.rogers.com)
- Services aux francophones – (Bibliothèque, Centre communautaire) Le Centre communautaire Ste-Anne, 453-2731, [www.centre-sainte-anne.nb.ca](http://www.centre-sainte-anne.nb.ca)
- Services Hydro – Énergie NB, 515 rue King, 1 800 663-6272, [www.nbpower.com](http://www.nbpower.com)
- Services météorologiques – gouvernement du Canada (angl.) 451-6001; (fr.) 451-6004, [http://www.meteo.gc.ca/forecast/city\\_f.html?nb-29&unit=m](http://www.meteo.gc.ca/forecast/city_f.html?nb-29&unit=m)

- Services de soins des enfants – [www.pagesjaunes.ca](http://www.pagesjaunes.ca)
- Service téléphonique – TELUS [www.telus.com/regionselect.html](http://www.telus.com/regionselect.html) / Rogers [www.rogers.com](http://www.rogers.com) / Bell Aliant [www.aliant.ca](http://www.aliant.ca)
- Sports – Services communautaires 460-2230, [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca)
- Statistiques de l'état civil – Services Nouveau-Brunswick (432, rue Queen), 453-2385, [www.snb.ca](http://www.snb.ca)
- Transport – Autobus – Transport Fredericton (470, rue St. Mary's), 460-2200, [www.fredericton.ca](http://www.fredericton.ca) / Taxi – [www.pagesjaunes.ca](http://www.pagesjaunes.ca)
- Universités – Université du Nouveau-Brunswick, 453-4666 [www.unb.ca](http://www.unb.ca) ; Université St. Thomas, 452-0640 [www.stu.ca](http://www.stu.ca), Meritus Université [www.meritusu.ca](http://www.meritusu.ca), Université de Fredericton [www.universityfredericton.ca](http://www.universityfredericton.ca), Yorkville Université [www.yorkvilleu.ca](http://www.yorkvilleu.ca), Lansbridge Université [www.lansbridge.edu/index.php](http://www.lansbridge.edu/index.php)
- Vétérinaires – [www.pagesjaunes.ca](http://www.pagesjaunes.ca), Annuaire Aliant, p. 346-348

